

Proyecto/Guía docente de la asignatura

Se debe indicar de forma fiel cómo va a ser desarrollada la docencia. Esta guía debe ser elaborada teniendo en cuenta a todos los profesores de la asignatura. Conocidos los espacios y profesorado disponible, se debe buscar la máxima presencialidad posible del estudiante siempre respetando las capacidades de los espacios asignados por el centro y justificando cualquier adaptación que se realice respecto a la memoria de verificación. Si la docencia de alguna asignatura fuese en parte online, deben respetarse los horarios tanto de clase como de tutorías). La planificación académica podrá sufrir modificaciones de acuerdo con la actualización de las condiciones sanitarias.

Asignatura	Producción de materiales en ELE		
Materia	Il Enfoques y métodos en la enseñanza de ELE		
Módulo	III Metodología de la enseñanza de lenguas extranjeras		
Titulación	Máster en español como lengua extranjera: enseñanza e investigación		
Plan	636	Código	54907
Periodo de impartición	2º cuatrimestre	Tipo/Carácter	OP
Nivel/Ciclo	Máster	Curso	2021-2022
Créditos ECTS	3		
Lengua en que se imparte	Español		
Profesor/es responsable/s	Nieves Mendizábal de la Cruz		
Datos de contacto (E-mail, teléfono)	marianieves.mendizabal@uva.es 983 423000 extensión 6842		
Departamento	Lengua Española		





1. Situación / Sentido de la Asignatura

1.1 Contextualización

Asignatura optativa de 30 horas (3 ECTS) que se imparte en el segundo cuatrimestre dentro del módulo III Metodología de la enseñanza de lenguas extranjeras y de la materia II Enfoques y métodos en la enseñanza de ELE.

1.2 Relación con otras materias

Por ser una asignatura eminentemente práctica, se relaciona con todas las asignaturas de la titulación, especialmente con las prácticas externas y con todas las de metodología.

1.3 Prerrequisitos

Habilidades para producir de forma original materiales didácticos. Uso de TIC. Dominio del español.



2. Competencias

2.1 Generales

- CG.1. Conocer los principios y fundamentos de la lingüística aplicada.
- CG.2. Iniciarse en la labor investigadora con vistas a la realización trabajos conectados con la lingüística aplicada a la enseñanza-aprendizaje del español como lengua extranjera.
- CG.3. Potenciar las habilidades y destrezas propias de los módulos que constituyen el máster, así como los instrumentos, técnicas y métodos profesionales relacionados con algunos de los principales campos ocupacionales del ámbito del español (profesor de español como lengua extranjera, edición y revisión).
- CG.4. Desarrollar habilidades de trabajo autónomo, así como capacidades de emprendimiento para conseguir la inmersión en la vida profesional o académica.
- CG.5. Describir las diferentes metodologías que han servido de base para la práctica docente en el proceso de enseñanza-aprendizaje de segundas lenguas.
- CG.6. Razonar los motivos de la elección de uno o varios métodos de enseñanza de ELE, en función de las características del alumnado (edad, destrezas comunicativas, nivel del proceso de adquisición-aprendizaje).
- CG.7. Saber comunicar de forma oral y escrita conocimientos lingüísticos relacionados con ELE de modo preciso y claro.
- CG.8. Evaluar la calidad lingüístico-comunicativa de textos producidos en español, e interpretar su orientación ideológica y su intencionalidad comunicativa.
- CG.10. Hacer uso de recursos digitales de enseñanza-aprendizaje de ELE
- CG.11. Evaluar materiales, recursos, actividades y estrategias aplicables al proceso de adquisición y aprendizaje de E/L2 en relación con las diferentes destrezas comunicativas.
- CG.12. Adquirir una actitud abierta, participativa e integradora en el proceso de adquisición del español como segunda lengua, que valore positivamente la multiculturalidad.
- CG.13. Evaluar los conocimientos, destrezas y actitudes adquiridas, según el Marco Común Europeo de Referencia para las lenguas (MCERL) y el Plan Curricular del Instituto Cervantes.
- CG.14. Diseñar o poner a disposición de sus alumnos materiales y recursos que fomenten el autoaprendizaje y la autoevaluación.

2.2 Específicas

- CE.1. Conocimiento de las distintas metodologías propias de la enseñanza de segundas lenguas y capacidad para seleccionarlas acorde al currículo de los alumnos.
- CE.2. Capacidad para diseñar e implementar investigaciones en lingüística aplicada a la enseñanza de segundas lenguas.
- CE.3. Capacidad para fomentar el desarrollo y la integración equilibrada de todas las destrezas comunicativas.
- CE.4. Capacidad para diseñar proyectos curriculares de español como lengua extranjera.
- CE.5. Capacidad para elaborar unidades didácticas para la enseñanza de español como lengua extranjera.
- CE.6. Capacidad para describir la lengua española en sus distintos niveles: fónico, morfológico, sintáctico, léxico-semántico y sociopragmático del español.
- CE.7. Capacidad para dominar el léxico del español, las relaciones léxicas y la fraseología en la enseñanza/aprendizaje de ELE.



- CE.8. Capacidad de integrar y aplicar los conocimientos teóricos que nos proporciona la lingüística general sobre la adquisición del lenguaje a la enseñanza/aprendizaje de segundas lenguas.
- CE.11. Capacidad para describir y analizar críticamente materiales para la enseñanza de español como lengua extranjera
- CE.15. Capacidad para hacer uso de recursos digitales de enseñanza-aprendizaje de ELE. CE. 17. Capacidad de describir y analizar los diversos contextos de inmersión lingüística en los que surgen actuaciones específicas de enseñanza/aprendizaje de español como lengua extranjera.





3. Objetivos

- Dominar las metodologías de enseñanza / aprendizaje de ELE
- > Saber implementar materiales docentes que fomenten el desarrollo e integración equilibrada de todas las destrezas
- > Conocer y dominar los niveles de la lengua para elaborar materiales docentes enfocados a una metodología determinada
- Dominar el diseño de materiales para la enseñanza de ELE
- > Saber aplicar y adaptar correctamente los materiales en el aula de ELE
- > Fomentar la creatividad en el diseño de actividades en el aula de ELE
- > Actualizar las tareas de aprendizaje de ELE al mundo 3.0.
- Desarrollar el espíritu analítico y crítico de los materiales existentes para adaptarlos al destinatario





4. Contenidos y/o bloques temáticos

Bloque 1: Revisión, adaptación y elaboración de materiales en la enseñanza de ELE

Carga de trabajo en créditos ECTS:

a. Contextualización y justificación

Se revisarán los materiales existentes en la enseñanza/aprendizaje de ELE, tanto en formato papel como digital y se hará una crítica reflexiva sobre su pertinencia.

A continuación, se harán trabajos en equipos para diseñar e implementar materiales adaptados a cada nivel y a cada estilo de aprendizaje en ELE.

b. Objetivos de aprendizaje

- . Aprender a diseñar materiales didácticos.
- . Analizar los materiales existentes.
- . Aprender a adaptar los materiales a los niveles y a los tipos de aprendizaje.
- . Conocer los recursos para elaborar materiales
- . Desarrollar las destrezas docentes de elaboración de materiales

c. Contenidos

- 1. Revisión de materiales en todos los formatos
- 2. Crítica de materiales
- 3. Diseño y elaboración de recursos en el aula
- 4. Aplicación y adaptación de recursos en el aula de ELE

d. Métodos docentes

- 1. Proyectos y trabajos colaborativos
- 2. Resolución de casos prácticos
- 3. Presentación oral y pública de materiales diseñados

e. Plan de trabajo

Se hará una exposición de los materiales docentes existentes en la enseñanza de español como lengua extranjera. La asignatura es eminentemente práctica por lo que se dedicará 1/3 de las horas de clase a la elaboración por parte de los alumnos de los materiales originales y a su presentación y puesta en común.



f. Evaluación

Resolución de tareas prácticas

Presentación de materiales

Asistencia y participación en las clases

Habilidades para buscar materiales, adaptarlos y elaborar recursos docentes originales tanto en formato digital como en papel.

g Material docente

Todo el material docente estará disponible por semanas en el campus virtual de la Universidad

g.1 Bibliografía básica

Arias Oliva, M. et al. (2014): "El desarrollo de competencias digitales en la educación superior", Historia y comunicación social, pp. 355-366.

Arrarte, G. y J. I. Sánchez de Villapadierna (2001): *Internet y la enseñanza del español*. Madrid: Arco/Libros.

Belo, W. (2007): "¿Profesor o Tutor? Una breve reflexión sobre la actividad docente en ambientes virtuales de aprendizaje".

Blake, R. (2013): *Brave New Digital Classroom: Technology and Foreign Language Learning*. Georgetown: Georgetown University Press.

Casanova, L. (1998): Internet para profesores de español. Madrid: Edelsa.

Castañeda, L. y Adell, J. (eds.). (2013). Entornos personales de aprendizaje: claves para el ecosistema educativo en red. Alcoy: Marfil.

Castaño, C y Palazio, G. J. (2007): "Nuevos escenarios pedagógicos a través de redes semánticas para el autoaprendizaje a lo largo de la vida (File Long Learning)". Castaño Garrigos, C. (2006): "Teoría y práctica del aprendizaje en la Web 2.0".

Chapelle, C. A. (2003). English language learning and technology: Lectures on applied linguistics in the age of information and communication technology. Amsterdam, The Netherlands: John Benjamins.

Cruz Piñol, M. (2002): Enseñar español en la era de Internet. Madrid, Octaedro.

De Benito, B., J. Salinas y A. Darder (2013): "Itinerarios en la creación de entornos de enseñanza-aprendizaje significativos".

Domínguez Miguela, A. y M. Fernández Santiago (2006): *Guía para la integración de las TIC en el aula de idiomas*. Huelva: Universidad de Huelva.

Fernández Pinto, J. (2002): ¡E/LE con Internet! Internet paso a paso para las clases de E/LE. Madrid: Edinumen.

g.2 Bibliografía complementaria

Los documentos de referencia del Instituto Cervantes.

Los seminarios y webinar de diversas editoriales.





g.3 Otros recursos telemáticos (píldoras de conocimiento, blogs, videos, revistas digitales, cursos masivos (MOOC), ...)

Estarán disponibles en el campus virtual cuando empiece la asignatura

h. Recursos necesarios

Ordenador con conexión a internet

Recursos bibliográficos

Materiales docentes en diversos formatos

Otros recursos específicos de la asignatura

i. Temporalización

CARGA ECTS	PERIODO PREVISTO DE DESARROLLO
1 ECTS	Semanas 1-5 exposición de materiales y actividades didácticas
2 ECTS	Semanas 6-15 elaboración y presentación pública de trabajos

5. Métodos docentes y principios metodológicos

- 1. Proyectos y trabajos colaborativos
- 2. Resolución de casos prácticos
- 3. Presentación oral y pública de materiales diseñados



6. Tabla de dedicación del estudiante a la asignatura

ACTIVIDADES PRESENCIALES o PRESENCIALES A DISTANCIA ⁽¹⁾	HORAS	ACTIVIDADES NO PRESENCIALES	HORAS
Clases expositivas	10	Lecturas de la bibliografía	10
Clases de resolución de actividades	10 Revisión de materiales		10
Presentación oral y pública de trabajos	10	Elaboración de trabajos	20
		Exposición	3
		Autoevaluación y coevaluación	2
Total presencial	30	Total no presencial	45
TOTAL presencial + no presencial			75

⁽¹⁾ Actividad presencial a distancia es cuando un grupo sigue una videoconferencia de forma síncrona a la clase impartida por el profesor.

7. Sistema y características de la evaluación

INSTRUMENTO/PROCEDIMIENTO	PESO EN LA NOTA FINAL	OBSERVACIONES
Exposición de trabajos: Oral escrita	90% (60% exposición oral y 40% escrito)	
Participación en clase	10%	

CRITERIOS DE CALIFICACIÓN

Convocatoria ordinaria:

La evaluación será continua. El alumno deberá entregar las actividades y los trabajos y presentarlos en clase.

Exposición de trabajos (90%)

Participación diaria en las clases (10%)

Convocatoria extraordinaria:

Entrega y presentación de los trabajos prácticos: 100%



8. Consideraciones finales

Este proyecto docente puede sufrir modificaciones por circunstancias sobrevenidas. Cualquier modificación siempre supondrá un beneficio para la consecución de los resultados de aprendizaje del estudiante.





